SCHWEIZERPUNKT GMBH

> Translation. Only the German version is legally binding.

Annex 2: Terms of use for the SSO dental tariff «DENTOTAR®»

Annex 2 to the roaadent SaaS contract (GTC clause 7.5) · Last updated: 25 October 2026

> Template. The details of the practice are inserted per contract.

Software manufacturer	Schweizerpunkt GmbH, Gotthelfstrasse 41, 8172 Niederglatt (hereinafter «SCHWEIZERPUNKT»)
Software	roaadent – Dental Praxis Management Software
Customer	[Name and address of the practice] (hereinafter «CUSTOMER»)

The following provisions apply between SCHWEIZERPUNKT and the CUSTOMER to the use of the SSO dental tariff «DENTOTAR®» integrated in roaadent.

1 Authorised tariff users

Only the following are entitled to use the SSO dental tariff for billing purposes and the associated trademark «DENTOTAR®»: SSO members who practise dentistry under their own professional responsibility (in accordance with the member categories of the SSO statutes), as well as SSO non-members who practise the profession under their own professional responsibility and have been expressly admitted for use by the SSO as individual contracting parties (together «tariff users recognised by the SSO»). This requirement protects against uncontrolled dissemination of the tariff and protects patients against tariff misuse.

2 Scope of the right of use

SCHWEIZERPUNKT is obliged towards the SSO to grant rights to use the SSO dental tariff and the trademark «DENTOTAR®» only to tariff users recognised by the SSO. The right of use also covers the administrative practice staff of the authorised tariff user as well as dentists who work under his or her professional supervision (assistants). Any direct or indirect use by other dentists not authorised by the SSO, and by their staff, is excluded.

3 No passing on

The CUSTOMER is prohibited from making the software, the SSO dental tariff contained in it or the trademark «DENTOTAR®» available to persons other than those named in clause 2. Sub-licensing is not permitted.

4 Changes and verification

The CUSTOMER notifies SCHWEIZERPUNKT in writing of every change in the group of authorised dentists, for new users with name, SSO membership number or tariff contract number and practice address. SCHWEIZERPUNKT is entitled to forward these details to the SSO for verification. The SSO is authorised to verify the lawfulness of the use; the CUSTOMER provides it with truthful information on request. The SSO uses the details exclusively to verify entitlement to use.

5 Breaches

In the event of a breach of these provisions, the CUSTOMER acknowledges that

- use of the software is impermissible and must be stopped without delay;
- SCHWEIZERPUNKT may claim a contractual penalty of CHF 30’000 per unauthorised user as well as further claims for restitution or specific performance; payment of the contractual penalty does not release the CUSTOMER from compliance with these provisions;
- the SSO is entitled to assert these claims directly against the persons in breach in place of SCHWEIZERPUNKT.

6 Confirmation of entitlement to use

With the enclosed form «Confirmation of entitlement to use» and the list of individual confirmations, the CUSTOMER confirms that all dentists who use roaadent and the SSO dental tariff are tariff users recognised by the SSO or work under their professional supervision. SCHWEIZERPUNKT sends the SSO a copy of this confirmation and of later change notifications.

7 Other provisions

The contract document and the GTC roaadent (version 10/2026) also apply.

Noted and accepted:

[Name of the practice]
Place, date: _____
Name, function: _____

[Name of the practice]
Signature:

Confirmation of entitlement to use

DENTOTAR® – SSO dental tariff

Software manufacturer	Schweizerpunkt GmbH, Gotthelfstrasse 41, 8172 Niederglatt
Software	roaadent – Dental Praxis Management Software
Customer	[Name and address of the practice]

The customer confirms that all dentists working in its business who use the software, the SSO dental tariff contained in it and the trademark «DENTOTAR®» belong to one of the following categories:

- Category 1: members of the SSO who practise dentistry under their own professional responsibility and are entitled to use by virtue of their membership;
- Category 2: non-members of the SSO with valid authorisation from the SSO as individual contracting parties of the tariff agreement;
- Category 3: working under the professional supervision of a dentist of category 1 or 2 (assistants);

and that the SSO's conditions for the use of the dental tariff are known to them. As evidence, the customer submits the individual confirmations on the following page.

[Name of the practice]

Place, date: _____

Name, function: _____

Legally valid signature:

Annex: Individual confirmations (self-declaration)

Customer: [Name and address of the practice]

Surname, first name	Place of work (address)	Cat. 1/2/3	SSO no. or contract no.	For cat. 3: supervision by	Signature

The SSO membership number appears on the SSO membership invoice, the tariff contract number on the contribution invoice of the tariff implementation office.